

2018年秋季德国科隆大学交流总结

2020-01-09 10:13:37

2018年下半年在德国科隆大学的生活如同梦一般，倏忽即逝，一觉醒来已是2019年的初冬了，整个交流经历在我心里留下的痕迹却是那样清晰，不可磨灭，值得娓娓道来。交流计划准备这场梦实际上萌芽于2016年秋天，当时大四的我已经获得了保研资格，成为2017级的准研究生，本科的课程也告一段落，空出了一年的时光能够自由安排。怀揣着复旦学子的交流梦想，计划研究生期间借助学校的优质资源出国交流一番。确定目标之后，我就开始从多方途径获取信息，从学长学姐、院系外事处负责人、学校外事处老师和导师等各方了解交流学习项目，包括硬性的英语成绩、绩点、各学校交流项目的优劣势、学科设置、课程安排等等。经过一系列的经验问询和项目打探，最终与我的研究生导师沟通协商，选定了德国汉学作为自己交流学习的专业方向。据此确定了意向学校和交流时间：德国的科隆大学、汉堡大学或者法兰克福大学；最佳时间则是2018年秋季，研二上学期。对此目标进行逆向分解，顺理成章地制定了大四下学期的主力学习计划，英语雅思和学习研究生课程。雅思的目标设定为7分，为此2017年的3月份，我在文图四楼闭关了一个月备战雅思，于4月初成功获得“门票”；同时，为了研究生交流学习的减负，整个大四期间我都有旁听研究生的专业课程，一方面，可以尽早适应研究生的学习，提前学习相关课程，安排自己的研究生课表；另一方面，帮助自己确定研究方向，使得交流期间的学习更具有专业性。做好了上述准备后，2017年秋季申请交流名额自然是水到渠成，一切如计划安排得明明白白。分享这段准备经历是希望告诉有同样梦想的同学，机会总是留给有准备的人。既然确定了出国交流，就不得不好好准备一番，交流名额毕竟有限。在此值得重点提出的是，英语成绩和绩点固然是硬性指标，然而，交流学习的目的和计划等软性方面更需要认真思考，特别是结合自己的专业所学与主攻方向进行考虑，选哪一所学校，修读哪些课程，如何调节校内课程，希望获得怎样的学术成长等，这些都需要事前去认真了解和精心准备。如此，也自然能够凭借自身的软实力，有理有据地说服评审老师，增大成功获选的几率。（Ps：申请非英语母语地区的学校，也需要早早准备相应的小语种，由于我是选择了德国汉学课程，英语授课，故而未提前准备德语学习。）交流准备手续成功获得名额之后，便进入了与德国签证相爱相杀的“热恋期”——一个月能有32天产生想“掐死”对方的冲动。一系列签证的准备工作，不仅手续繁琐，而且时间跨度之长，极大锻炼了人的耐心和管理能力。整个过程好比游戏内的任务系统，一环扣一环，时不时还有支线任务需要做。大致而言，主线任务有以下环节：对方学校网申-APS审核-资金证明（德银）-保险-签证；支线任务：校内出国手续，宿舍申请，衣食住行准备工作等。就主线任务而言，虽然各环节手续繁琐，但均有章可循，付出极大的细心，耐着性子，按部就班就能完成。首先，获得交流名额之后，我校外事处老师会将学生名字和邮箱报给对方学校，进行名额确定。之后，等待对方学校发送交流项目的网申链接，网申步骤相当于是在对方学校进行交流学籍的注册。就科隆大学而言，相关证书、个人信息等材料扫描准备齐全之后，直接线上填写，方便快捷。其次，耐心等待科隆大学审核，审核无误，大概一周后会收到接受通知书（admission letter）。拿到后，需要友情告知外事处老师，让他们帮忙上报申请APS的团组编号，以开启下一步主线。同时，此处可以开启重要的支线剧情，申请宿舍。一般而言，科隆的学生宿舍资源虽然紧张，但对交流学生有保留名额，只要尽早申请，不太挑剔地理位置和宿舍环境，均能解决住房问题。（我是很顺利地申到了科隆城外Efferen的学生宿舍大区的WG，地址位置和住宿条件非常棒，推荐同学选择！详情见后）紧接着，拿到APS团组编号后，就需要与项目小伙伴们紧密抱团，准备团战。因为接下来的APS审核，是团队项目。团队的每个人需要单独在APS网站上进行个人信息注册，再按照相应的汇款要求付费和准备其它纸质材料。所有人完成线上操作后，在汇集团队的所有材料，一齐寄给北京的APS审核处进行团审。审核的工作期大概是一个月，真够漫长的，只能耐心等待。APS期间的支线任务是加紧申请宿舍和办理德国保险。德国保险是每个德国在读学生所必须具备的，申请签证时必须具有保险证明。在此，推荐男性同胞认购AOK保险，没有什么优惠，就是省事，快；女同学可以申请TK保险，提供免费的HPV疫苗注射。保险的办理可以直接以某宝购买代办，提供相应材料即可。再者，APS审核通过后，基本上这条路可以看见曙光了，可以着手准备资金证明，事先获得留学基金资助的土豪们可以略过这一步。我采取的资金证明方式是传统的德意志银行。具体的开户和证明流程可以参见官网，十分详细，不再赘述了。如实而言，德意志银行手续确实繁多，时间周期拖得也长，推荐后续小伙伴们选择另外两种途径，方便省事。值得说明的是，自保金的金额一定要严格按照管理规定，不要打交流时间的擦边球和耍小聪明。我在此是吃了一个血淋淋的大亏。我由于事先知晓所选课程的考试时间，就基本确定了2019年2月15日左右回国，那么，9月15去，2月15回，按此计算整整5个月，于是只缴纳了5个月的自保金。可是！！后来的签证审核官员却是按照月数计算，要保证9月和2月的全月生活费，于是多出了两个月的差额。以此为据，驳回了我的签证申请，需要7个月的自保金证明，不得已又重新走了一遍德银和签证的流程，也因此承担了一大笔自保金汇率和额外手续费，更是人为拖长了签证时间，损失惨重。也以此教训，分享给小伙伴，自保金的数额宁多勿少，比预期时间多缴纳一个月最好。最后，攻克了上述几大任务，最终的签证也自然是水到渠成的事情。在领事官网上预约递签时间，按要求填好签证申请表、统签上述各步骤材料，递签日现场递交材料和录指纹即可。递签之后，又需要等待出签，最快两周便能拿到。总结而言，德国留学签证的各项手续繁琐且时间跨度大，也正是体现了德国人的严谨和一丝不苟，算是德国生活的预热吧。签证流程下来，我最大的心得体会是三点：一、细心，大量的表格填写，需要细心填好每一空，避免误填、错填耽误时间；二、耐心，各项环节的审核时间长，结果需要耐心等待，不要焦急，也不能催，只能耐耐心心地等待，能做的就是尽早了解环节流程安排，做好时间规划安排，为每个环节预留两周的容错时间；三、紧密抱团，取得交流名额后，可以通过外事处老师及时联络同一个项目、学校、周边地区、国家乃至地区的小伙伴，相互之间可以互相交流信息、请教、督促，任何事情有个照应总好比一个人埋头苦干，也为之后国外闲暇时光的“走亲戚，串门户”埋下伏笔（床、沙发、地铺，有个屋檐遮风挡雨好过一切~~）。学习感悟分享了上述硬通货之后，来点自己的软私货。我在科隆大学实际上经历两个学期，一个是9月份的前学期(WiSe pre-semester)，另一个是10月至来年3月的冬季正式学期(WiSe)。前学期主要是给交流生的语言班，自愿选择是否参加。选择参加的话，需要提前写邮件告知科隆大学外事办，预留名额。语言班均有入学考试，不看国内德语学习资历，依据考试成绩进行分班。可以说，科隆的德语考试是我经过的最漫长的考试了，没有之一，大概需要4个小时左右，分成三个阶段：听力默写，听力阅读和语法填空。从考试内容安排和分数比例而言，语言班更注重学生的听说能力，语法次之。我当时在国内完成了德语B1的学习，结果也只考入了A2班。就教学内容而言，前学期的语言课是很轻松的，整体的教学内容更注重口语和听力，每天4个小时的课程，几乎3个小时都是在练习口语和听力。语言学习班最大的收获是能够结交许多国际友人，因为参加语言班学习的都是全球各地的交流生。通过上课中各种教学活动，能迅速与他们打成一片，相互交流，获得许多不少有趣的见闻和参加非常有意思的课外活动，比如自己就在语言班上认识了一个巴西小伙，为人十分健谈，还邀请我去了他的WG品尝的巴西小吃。同时，这也帮助自己快速地适应和融入交流生的学习。当然，为期一个月的语言班结束后会有同样的毕业考试，也作为正式学期语言班的入学考试。10月中旬之后，便开始了冬季正式学期。学期之前的一个月，会有邮件通知选课事项。这里不得不夸一句，科隆大学的选课系统(KLIPS 2.0)足以跟我自己媲美，操作、流程大致，抢课也是神相似，眼疾手慢必然无！值得注意的是，科隆大学也是采取学院制，且他们的学科分布有自己的逻辑，可能出现心仪的专业课实际上在另一个学院。如果想要跨学院选修课程，就必须请学生交流中心的老师帮忙申请其它学院的学籍，需要写正式的申请函，有一定的流程。所以，同学们最好是提早登陆选课系统查询自己心仪的课程，若出现这种情况，及早写邮件寻求帮助，课程名额还是十分紧张的。我在正式学期一共修了三门课，一门专业课程“儒家与民主”，两门语言课程“德语B1”和“德语听力”，选择性地旁听了两门专业相关选修课。专业课程科隆大学采取两种形式，Seminar和Vorlesung，前者是研讨课，小众教学，相当于我且的研究生讨论课；后者是大课，大众授课，老师主讲，相当于我且的本科生大课。我选的专业课程“儒家与民主”便是研究生的Seminar。官方授课时间为每周三的6点-8点，实际上的课程时间远远不止。该课的教授是一位德国汉学的老爷爷，为人不仅健谈还十分和蔼可亲，也经常到中国进行学术交流，对中国当代儒家和国际儒学有极深的见解。开学第一课就用了流利的多国语言与学生依次打招呼，拉家常，感觉特别关照中国学生，哈哈哈哈哈，普通话也是极流利。教授爷爷人善幽默，但课程要求却十分严格，丝毫不放水。第一节课会大致介绍整个课程的教学内容和教学安排，由于是Seminar，以研讨为主，需要学生积极参与，印发下来的阅读文献目录可以说数量惊人，每周至少需要阅读4篇代表性文献。每周的课程内容便是对文章主题的讨论。这些文献所讨论主题是同一个，但是有着不同的研究方向和径路，需要学生自己耐耐心心地梳理各篇文章的论证逻辑，做好读书心得，得出自己的见解和疑惑。每周的主题都会有一个学生担任主讲人，相当于Pre，首先大致介绍各文章的立场、观点和梳理主要论证脉络，然后就就此发表自己对于该主题的思考，最后是引导同学进行讨论。

在此期间，教授会间歇插入纠正明显的错误和分享自己的思考，老教授对学生可说是“无微不至”，从不吝啬给学生机会，生怕错过我们的见解，口头禅总是德英混杂“Prima! Schöne Idee! What do u think XXX?”遇此谬赞，无可奈何，只能见招拆招。由于只有包含我在内的4个学生选课，几乎每个月都要轮值主讲人，需要仔仔细细地准备，马虎不得。也正是如此，每周三晚上的讨论都是热火朝天，战况基本会持续到9点30左右，人人都希望以自己的论证说服别人，享受理论魅力的高光时刻。通过这门课，我近距离地接触到了德国的学习和学术研究氛围，最大的感受就是学术讨论氛围十分浓厚，学生参与度极高，内容非常专业。选课的每位学生都会积极准备pre，至少提前两天发给其它同学，踏实履行主讲人的职责。参与讨论的同学也是积极配合，阅读文献，做好读书笔记。若是没有认真阅读文献和pre的文稿，而只是在课堂上讨论中泛泛而谈，不切要领，那真可谓是浪费时间，甚至课上的讨论氛围都足以让这种不负责的行为产生深深的耻辱感和羞愧之情。也正是如此，自己的确学到很多，既开拓了自己的学术视野，充分了解了国外汉学和港台儒家对传统经典问题的思考以及学术前沿动向，更是极大锻炼了自己的学术和英语能力，如文献阅读、论证梳理、英语演讲、观点反驳、论文写作等。另外，冬季学期的语言班学习比学期前的要求更严，课时也更多，一周八小时。上课内容层次更深，仍以听力、口语为主，穿插着语法讲解。德语老师大多幽默风趣，同样喜欢把舞台留给学生，十分鼓励同学积极发言，回答问题，练习口语。一点小经验分享，德语学习最好不要抱团，应当大胆一点“走出国门”，积极与其他国际的学生组搭档，一方面强化了自己的口语训练，另一方面也更容易结交国际友人，时不时地也有意外收获呢~ 生活经验 出国交流令人期待的一半是学习，另一半是生活。生活又要五五开，其一是日常生活，其二是旅行。就日常生活而言，衣食住行四大头不可不提。科隆冬季气温较上海冷，12月至1月会下雪，带两件羽绒服御寒即可。出行方面，待到正式学期开始，科隆大学学生证生效，就能够凭证任意乘坐北威州的城市公共交通了，日常交通毫无问题。吃的话，丰俭由人，萝卜白菜各有所爱。科隆大学有学生食堂，提供实惠的欧洲餐点，每天的主菜不同，蔬菜沙拉每天都有，一顿在4欧左右，实惠是真，但味道只能说讲究，完全是图方便。当然，不嫌麻烦的话，可以直接动手做饭，这就看自己的技能点了~ 住宿则是重中之重。住宿方面正如上文所提到的，我推荐入住Efferen的学生宿舍WG，房租在200欧/月左右，经济实惠。Efferen位于科隆与Huerth之间，离科隆大学3公里左右，18号U-Bahn均有站点可以直达，5个站，耗时15分钟，上学十分便捷；直达科隆主火也就30分钟，（科隆就那么小...）Efferen的学生宿舍是科隆一个很大的学生社区，科隆几所大学的学生都有。园区内的宿舍有楼房与连套别墅两种，别墅虽然是木屋塑料板搭建的，但是整体质量并不输楼房，房价还便宜20欧/月左右。社区绿化做得特别好，有大面积的草坪和一个小湖，生态环境舒适得天天可以看见野兔在徜徉。社区也会不定期举办相应夜晚活动（party!），方便各国学生联谊。同时，社区200米内附近有Rewe, Lidl和一个土耳其超市，足以购买生活所需品。房型均是四人间，两个洗手间，共享厨卫。厨卫设施、网络设备、卧室家具一应俱全，直接购买床上用品就可以拎包入住啦~ 唯一难以掌控的是室友，哈哈哈哈哈，室友随机分配，遇见奇葩的概率是存在的。我的运气就特别好，一屋三个小姐姐，性格超赞，关键是爱干净，还爱做饭，只能粉了。与她们的生活甚是愉快，晚上从图书馆回家，不时地有丰富的异国美食等着你，边吃边聊各自的际遇，是怎样的一番滋味呀！不过，我也确实听其他小伙伴抱怨过自己的室友，怎样邋遢的都有。如果同学比较介意室友的随机性，也可以多花几十欧申请科隆大学Uni-centre的单人公寓，在18号线科隆大学站点的旁边，上课出行更是方便；房间大概20平左右，独立厨卫，更有观景阳台，每天的日出和夕阳余晖，值回溢价！至于旅行，各自的目的地不同，出行偏好不同，可谓各有各的精彩。旅游攻略各大旅行App均有，就不在赘述了。主要是有两个小点进行分享。一是，充分利用好学生身份，欧洲许多景点、城市交通对24周岁以下的学生均有优惠，提前查询好，能省不少银子。二是，出行得有伴，相互照应。主观而言，欧洲城市的治安情况远不如国内，不少世界一流城市甚至不如我国三线小城市的治安，我在巴黎、罗马、布拉格等地均有经历或目睹偷窃行为，也借此机会告诫大家：出门在外，安全第一！2018年秋季德国科隆大学的交流经历无论是在学习，还是生活上都给我带来了极大的助益，是我自身成长过程中十分重要的一环，受益良多！最后的最后，非常感恩母校复旦大学愿我出国交流的梦想，也由衷感谢出国交流各事项中给予我帮助的外事处老师、院系老师以及同学们。



图1 Efferen学生宿舍雪景



图2 科隆大学主教楼下穿隧道



图3 科隆莱茵河岸



图4 科隆校园秋景